

## 家庭暴力和法律

本手册提供了在法庭上如何处理家庭暴力以及在新西兰保护令能够怎样保证人们的安全，使他们远离家庭暴力方面的简单介绍。

本手册为您讲述：

- 什么是家庭暴力
- 什么是保护令
- 如何做出保护令
- 保护令将保护谁
- 颁发保护令的条件有哪些
- 保护令会持续多久
- 如果违反保护令将怎样
- 免费的停止
- 家庭暴力计划
- 保护令是如何影响子女抚养安排
- 什么是房产令
- 什么是警方安全令
- 警方安全令的作用是什么
- 如果违反警方安全令将怎样
- 在哪里获得更多的信息和建议

## 什么是家庭暴力？

《1995年家庭暴力法》对家庭暴力的定义包括：

**身体虐待**：如拳打、掌击或踢打等行为。

**性侵犯**：任何非自愿的性接触/触摸。

**精神虐待**：如跟踪、损坏财物、以暴力或辱骂相威胁、骚扰、恐吓或胁迫某人。还包括试图通过不断羞辱某人或以控制某人的金钱、时间、汽车或与朋友和家人的联系来支配他的行为等来掌控某人的生活。如果被告让子女目睹家庭暴力，对于孩子来说也属于精神虐待。

## 什么是保护令？

保护令是由法官做出以保护人们免受家庭暴力的命令。

如果法官判定存在以下情况，他将实施保护令：

- 存在家庭暴力，并且
- 需要保护令来保护受害人和通常与其居住在一起的儿童免受施暴者的威胁。

## 保护令是如何做出的？

家庭法院

任何想免于遭受家庭暴力的人都可以向家庭法院申请保护令。如果情况紧急，家庭法院通常可以在同一天内做出临时保护令。如果不是紧急申请，被告将有机会在家庭法院做出最终保护令前陈述自己的意见。

您必须与施暴人存在家庭关系的情况下才可以申请保护令。《1995年家庭暴力法》将“家庭关系”定义为：

- 已婚夫妻；
- 事实上的夫妻关系；
- 同性恋配偶；
- 民事结合的配偶；
- 父母和子女；
- 同一家庭的成员
- 室友或共同生活在一套房子或公寓内的任何人；
- 有亲密关系的人，不论他们是否居住在一起。

## 刑事法庭

**刑事法庭**也可以发出保护令，以保护家庭暴力的受害人。刑事法庭可以发出：

- 临时保护令，如果有人违反了**警方安全令**；
- 最终保护令，如果有人被判有家庭暴力罪。

## 保护令将保护谁？

保护令将保护申请命令的人或罪行的受害人或由警方安全令保护的人。此人被称为申请人。任何通常或定期与其居住在一起的儿童也受保护。

该命令也可保护其他需要远离被告的人，如新的伴侣、较大的孩子或室友。这些人将被列入到命令内。

保护令将保护他们远离被告人（施暴人），必要时包括被告唆使向被保护人施暴的人（被告同伙人）。

## 保护令的条件有哪些？

保护令将规定被告不能违反的规则。如果被告违反该命令的任何条件，他将被逮捕并被警方指控犯有**刑事罪**。

### 非暴力条件

保护令的被告不得：

- 以任何方式（身体、性或精神）虐待保护令中的被保护人；
- 威胁在身体上或性方面虐待保护令中被保护的人；
- 损坏或威胁损坏被保护人的财产；
- 唆使其他人虐待或威胁保护令中的被保护人。

### 非接触条件

保护令的被告不得：

- 去被保护人的家中、工作场所或学校；
- 在被保护人经常或定期去的地方徘徊，如他工作的地方、邻里或者学习的地方；
- 跟随被保护人；
- 试图阻止被保护人进出某个地方；
- 以电话、短信、电子邮件、发送信件、传真，或以任何其他方式联系被保护人。

如果被告和申请人在一起居住，那么非接触条件不适用。如果申请人不想与被告同住了，他可以随时告诉被告。如果发生这种情况，非接触条件就开始适用。

如果要求被告必须离开，而他不离开的话，他就违反了保护令，可以逮捕他们并指控他犯有刑事罪。

### 免除条件

被告可以与被保护人联系：

- 如果有紧急情况或有合理的接触理由时；
- 如果法院命令允许接触（如父母养育令）或成年被保护人与被告之间签订书面抚养协议时；
- 如果接触被列为保护令中的特殊条件时；
- 根据《1989年儿童、青少年及家庭法》的规定参加家庭团体会议时。

### 特别条件

保护令可能含有特殊条件，例如，允许被告与他的子女接触的联系安排。

### 枪支

当做出一个临时保护令时，被告必须向警方交出：

- 他持有的任何持枪执照及；
- 他拥有的任何枪支。枪支指任何枪支、气枪、手枪、限制性武器、弹药或爆炸物。

如果该命令成为最终保护令，他的持枪执照将被自动撤销。

### 停止暴力计划

当做出保护令后，大多数情况下被告将由法院判定参加停止暴力计划。保护令上会有该计划的信息（如：他必须在何时何地计划提供者报到）。

停止暴力计划将教诲被告：

- 家庭暴力以及它对被保护人的影响；
- 《1995年家庭暴力法》是如何发挥作用的；
- 没有暴力的生活技巧，以及如何以更好的方式处理将来可能出现的争论或冲突。

停止暴力计划可能为单独一个或一组被告开设。被告将被要求每周参加一次计划，一般要持续数周。该计划是免费的。

## 保护令会持续多久？

临时保护令将持续 3 个月，除非被告辩护成功。3 个月过后，该命令将成为最终保护令。最终保护令将永远有效，除非被告或申请人要求家庭法院解除它并且法院也批准这样做。

## 如果违反保护令的条件会怎么样？

违反保护令条件属于刑事罪行。如果被告被警方指控犯有违反保护令罪，他必须出席刑事法庭受审。

被告会被记录案底，最高可能被判监禁两年。

如果被告不参加并完成停止暴力计划也属于刑事犯罪。被告将在刑事法庭上被判未参加计划罪，最高可被罚款 5000 新西兰元或入狱 6 个月，而且他仍然必须参加该计划。

## 免费的家庭暴力教育及援助计划

被保护人（包括儿童）可以参加家庭法院的家庭暴力教育和援助计划，这些都是免费的，并且保密。

这些计划可以帮助被保护人增强信心，走向更美好的生活。最重要的是这些计划可以教导被保护人在未来的生活中如何远离家庭暴力。该计划还会为被保护人提供有关家庭暴力的详细信息，对家庭的影响以及保护令是如何发挥作用的。

专门为儿童开发的计划能帮助他们认识和处理暴力及其对他们和家庭产生的影响。虽然这些计划讲述的是非常严肃的问题，但却被设计的具有互动和趣味性，因此孩子们将非常享受上课的过程。

为被保护人设计的计划与被告必须参加的计划有着非常大的差别。

如果被保护人想参加计划，他应该与他的律师或家庭法院的工作人员商谈。他们将确保被保护人可以就近参加提供的计划。

## 保护令如何影响儿童抚养安排？

保护令保护所有 17 岁以下通常或定期与申请人生活在一起的儿童。因为保护令中的非接触条件，被告通常不能与他们有任何接触。

这意味着这些儿童通常会与申请人一起生活，由申请人负责照料他们的日常生活。只要保护令有效，被告通常不能与他们有任何接触。

被告可以与孩子发生接触，如果：

- 父母养育令或其他法庭命令允许，或按照被保护人和被告之间签订的书面抚养协议；
- 申请人同意与被告一起居住。

根据《抚养儿童法》做出的父母养育令

根据《2004 年抚养儿童法》的规定，申请人和被告人均可以向家庭法院申请父母养育令。父母养育令可以决定由谁来照料儿童的日常生活，以及谁可以与他们接触。

法官必须将接触级别确定在孩子们与被告在一起是安全的。法官可能判定只有在有另外一名成年监护人在场的情况下被告才能与孩子接触。

如果法官允许有监护的接触，那么父母养育令也会说明什么时候被告可以看望他的子女。

通常保护令与父母养育令一起申请，除非保护令已在刑事法庭做出。在这种情况下，申请人或被告须分别向家庭法院申请。

欲了解更多有关父母养育令的信息，请参阅**父母养育令**（法院/005）手册。

## 什么是房产令？

房产令说明了谁可以在特定房子或公寓中居住以及谁可以保留家具和电器，如电视机或音响。房产令中涵盖的家具将列在命令中。申请人向家庭法院申请房产令。

如果被保护人需要或对儿童有利，法官将做出房产令。

通常在申请保护令的同时申请房产令，可以在非事先通知或事先通知被告的情况下由法官做出命令。如果保护令已在刑事法院做出，那么必须由被保护人在家庭法院上另行申请房产令。

## 命令规定了谁可以居住在家里

**居住令**允许申请人居住在他现在生活的房子或公寓中。该命令禁止被告在没有申请人的同意下居住在这里。

**租赁令**规定被告不再是与申请人共同租赁房子的承租人。申请人可以继续住在这里，命令会禁止被告住在这里。

如果申请人有居住令或租赁令，被告必须离开命令中指明的房产。如果被告继续在房产中停留，地区法院将发出逮捕令，警方会前来并带走被告。被告也可能被控非法侵入。如果他被判定罪，可能会被入狱，最长可达**3**个月。

## 家具处置命令

如果申请人想继续住他与被告共有的房子或公寓里，他可以向家庭法院申请**从属家具令**，让他保留家里的家具和电器。

如果申请人想搬走，他可以申请**家具令**把全部家具和电器或其中的一部分带到他的新家中。

被告或申请人谁拥有家具并不成为问题。

## 什么是警方安全令？

警方安全令是在警方有充分的理由相信家庭暴力已发生或可能发生的情况下做出的。

该命令最长可持续五天，但通常为一或两天。

警方安全令的目的是保护处于危险中的人（被保护人）免受暴力侵害、骚扰或恐吓。该命令在命令中注明的有效时间/日期内有效。

警方不必经过处于危险中的人的同意便可以发布此命令。

## 警方安全令的作用是什么？

当警方安全令做出后，被告人必须离开警方安全令中指明的地址，即使那里是他自己的地址和/或通常居住的地方。

被告不得殴打、威胁、恐吓或骚扰被保护人或唆使他人这样做。

被告人不能在任何地方以任何方式跟随、阻止或联系被保护人，无论是在家里、工作的地方还是任何其他被保护人经常去的地方。

在警方安全令有效期间，被告必须将所有的枪支和持枪许可证交给警方。

警方安全令还保护与处于危险中的人一起生活的儿童，任何父母养育令或允许被告亲近或照料儿童的协议都将暂停。

警方最长可以扣留被告两个小时用来出具和送达警方安全令。

被告没有上诉的权利。

## 如果有人违反了警察安全令会怎样？

如果被告违反警方安全令，警方可逮捕被告并把他送上刑事法庭。

如果需要将被告带上法庭，法院可以下令逮捕被告。

法院可能：

- 释放被告，不做出任何进一步的命令；
- 让警方发布另一个警方安全令；
- 做出临时保护令（如果处于危险中的人不反对）。

法院并不需要任何人的申请便可以发出临时保护令。

法院将对其他违法行为进行调查，例如殴打或财产损失，如证据充分将提出指控。

## 如何获得更多信息和建议？

### 来自家庭法院的信息

如需更多有关保护令和家庭法院的信息，请登录家庭法院网站 [www.justice.govt.nz](http://www.justice.govt.nz) 或与您最近的家庭法院联系。

### 来自警方的信息

登录 [www.police.govt.nz](http://www.police.govt.nz) 可以获得保护令和警方安全令的有关信息。

### 从律师那里获得法律咨询

律师可以帮助人们了解保护令意味着什么及如何在家庭法院取得保护令。

登录 [www.familylaw.org.nz](http://www.familylaw.org.nz) 网站，在黄页中的“律师”或“大律师及初级律师”中查找律师。家庭法院、地区律师协会或社区法律中心也可以推荐。

## 获取法律援助

任何需要律师但不能支付费用的人都可能得到法律援助。政府将支付部分或全部律师费。有时您可能必须偿还其中的部分或全部。

有关法律援助的更多信息，可从律师或法律服务机构（参阅电话簿前面的蓝色政府页）或登录他们的网站 [www.lsa.govt.nz](http://www.lsa.govt.nz) 索取。

## 反对家庭暴力！

欲了解更多有关家庭暴力，以及什么是家庭暴力和如何获得帮助的信息，请登录：  
[www.areyouok.org.nz](http://www.areyouok.org.nz) 或拨打免费电话 **0800 456 450**。

法院/001

2010年6月